Notice d'utilisation

sèche-linge
ADE 532 M

ARTHUR MARTIN
Electrolux

Coller ici l'étiquette de consommation d'énergie
jointe à la notice de votre appareil.

Nous vous remercions de la confiance que vous nous avez témoignée en choisissant:

ARTHUR MARTIN
Electrolux

Nous savons que vous attendez de cet appareil qu'il vous apporte pleinement satisfaction en termes d'efficacité, fiabilité, facilité d'utilisation.

C'est en fonction de ces exigences qu'il a été conçu avec le plus grand soin, la plus grande attention, afin que vous lui reconnaissiez ces qualités pendant de nombreuses années.

Son utilisation est très simple. Cependant, nous vous recommandons de lire attentivement cette notice. Bien connaître votre nouvel appareil, c'est non seulement éviter au départ une erreur de manipulation susceptible de l'endommager, mais c'est aussi vous familiariser avec toutes les possibilités qu'il vous offre.

Nous souhaitons que la satisfaction que vous aurez dans son utilisation vous amène à nous choisir pour d'autres appareils de notre marque.

A bientôt et encore merci.

SOMMAIRE

Avertissements et conseils importants. . . . . . Page 4

Installation . . . . . Page 5

Emplacement . . . . . Page 5
Evacuation de l'air humide . . . . . Page 5
Raccordement sur l'extérieur . . . . . Page 5
Raccordement électrique . . . . . Page 5
Réversibilité du hublot . . . . . Page 6

Utilisation . . . . . Page 7

Bandeau de commandes . . . . . Page 7
Guide de séchage . . . . . Page 8
Nos conseils . . . . . Page 9
Comment procéder . . . . . Page 10

Entretien . . . . . Page 11

Nettoyage extérieur . . . . . Page 11
Nettoyage du hublot . . . . . Page 11
Nettoyage du filtre . . . . . Page 11

En cas d'anomalie de fonctionnement . . . . . Page 12

CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

DIMENSIONS:	hauteur	85 cm
	largeur	60 cm
	profondeur	57 cm
PUISSANCE DE BRANCHEMENT:		220/230 V/50 Hz
PUISSANCE TOTALE ABSORBEE:		2600 W
FUSIBLE:		16 A
CAPACITE DE SECHAGE:	coton, lin	5 kg
	synthétiques	2 kg
CONSOMMATIONS:	coton, lin	3,5 kWh (5 kg prêt à ranger)
	coton, lin	2,7 kWh (5 kg prêt à repasser)

CE Cet appareil est conforme aux Directives Communautaires suivantes:
- 73/23 CEE 19/02/73 (Basse tension) et modifications successives;
- 89/336 CEE 03/05/89 (Compatibilité Electromagnétique) et modifications successives.

Installation en colonne

Ce sèche-linge peut être installé en colonne sur certains lave-linge de notre marque à chargement frontal. La fixation de ces deux appareils s'effectue à l'aide du kit vendu sur demande. Ce kit est à commander auprès de votre revendeur. Les instructions de montage se trouvent dans l'emballage.

AVERTISSEMENTS ET CONSEILS IMPORTANTS

Lisez attentivement cette notice d'utilisation avant d'utiliser votre appareil.

Conservez cette notice pour toute future consultation. Si cet appareil devait être vendu ou transféré à une autre personne, assurez-vous que la notice suive l'appareil de façon à ce que le nouvel utilisateur puisse être informé du fonctionnement de celui-ci.

- **Les avertissements suivants sont donnés pour votre sécurité. Nous vous prions de bien vouloir les lire attentivement avant d'installer et d'utiliser l'appareil.**

INSTALLATION

- A réception de l'appareil, il est nécessaire de faire les «réserves d'usage» en présence du livreur (dégâts esthétiques par exemple).
- Si l'installation électrique de votre habitation nécessite une modification pour le branchement de votre appareil faites appel à un électricien qualifié.
- Assurez-vous, après avoir installé l'appareil, que celui-ci ne repose pas sur le câble d'alimentation.
- Votre sèche-linge a été conçu pour évacuer la vapeur à l'air libre. L'appareil a son propre système d'aération qui ne doit être relié à aucun autre système d'aération servant à d'autres appareils.

UTILISATION

- Débranchez toujours l'appareil après son utilisation.
- Tout le linge à sécher doit être essoré avant d'être introduit dans le tambour. Plus la vitesse d'essorage sera importante, plus courte sera la durée du séchage d'où économie d'énergie.
- Ne séchez pas d'articles ayant été traités avec des produits chimiques, tels que les produits utilisés pour le nettoyage à sec, car ils pourraient provoquer une explosion.
- Contrôlez qu'un briquet n'est pas resté dans une poche.
- Pendant le fonctionnement, le hublot peut atteindre des températures élevées: veillez par conséquent à ce que les enfants en bas âge ne s'en approchent pas.
- S'il était nécessaire d'ouvrir le hublot au cours du séchage, faites attention à ne pas toucher la partie intérieure du hublot, qui est très chaude.
- Laissez le hublot ou la porte entrouvert(e) (selon modèle) lorsque le sèche-linge n'est pas utilisé pour préserver le joint du hublot, mais veillez à ce que les enfants ne s'enferment pas dans l'appareil.
- Le filtre doit être nettoyé après chaque utilisation.
- N'utilisez jamais l'appareil avec un filtre endommagé. Cela pourrait provoquer un incendie.

DEPANNAGE

- N'essayez jamais de réparer l'appareil vous-même. Les réparations effectuées par du personnel non qualifié peuvent provoquer des dommages importants.
- Seul un Service Après-Vente recommandé est habilité à intervenir. En cas d'intervention, exigez des pièces de rechange certifiées constructeur.

SECURITE

- Il est dangereux de modifier ou d'essayer de modifier les caractéristiques techniques de cet appareil.
- Cet appareil a été conçu pour être utilisé par des adultes. Veillez donc à ce que les enfants n'y touchent pas ou qu'ils ne l'utilisent pas comme un jouet.
- Les enfants en bas âge et les petits animaux domestiques peuvent se glisser dans le tambour du sèche-linge. Contrôlez le tambour avant de mettre l'appareil en fonctionnement.

PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT

- Tous les matériaux marqués par le symbole ♺ sont recyclables.
  Pour qu'ils puissent être «récupérés» (recyclés) il est nécessaire de les déposer dans les déchetteries prévues à cet effet (renseignez-vous auprès des autorités locales).
- Si vous procédez à la mise à la casse de votre appareil, veillez à mettre hors d'usage ce qui pourrait représenter un danger: coupez le câble d'alimentation au ras de l'appareil et détériorez le dispositif de fermeture du hublot ou de la porte (selon modèle).

INSTALLATION

Emplacement

Votre appareil doit être installé dans un local aéré afin de permettre l'évacuation de l'air humide dégagé de l'appareil pendant son fonctionnement. Vous devez prévoir la libre circulation de l'air autour de la grille d'aspiration située à l'arrière de l'appareil.

Assurez-vous que le sèche-linge est bien d'aplomb en agissant sur les pieds avant.

Un excès de condensation dans la pièce prolonge le temps de séchage et, par conséquent, la consommation d'énergie. L'aération de la pièce peut être obtenue par l'ouverture d'une fenêtre ou par l'adaptation d'un raccordement sur l'extérieur.

Evitez d'installer l'appareil dans un local ayant une température ambiante supérieure à + 35°C.

Evacuation de l'air humide

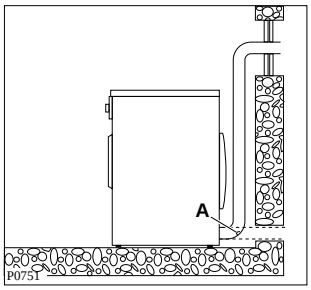
L'évacuation de l'air humide peut s'effectuer par l'arrière ou par les côtés de l'appareil.

Les orifices d'évacuation non utilisés doivent être obstrués à l'aide des caches fournis avec l'appareil.

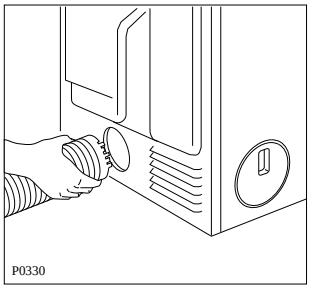
Le raccordement sur l'extérieur

Ce mode d'évacuation de l'air humide est possible en raccordant le tuyau flexible de 100 mm de diamètre et de 2,50 m, livré avec l'appareil, sur la sortie choisie.

Si votre appareil est placé dans un local très froid, percez un trou au point A de 3 mm et déposez un récipient plat dessous pour y récupérer l'eau de condensation.



Pour relier le tuyau à l'appareil il faut appliquer d'abord à une extrémité du tuyau le raccord en plastique se trouvant sur l'orifice arrière et ensuite introduire le tuyau dans l'orifice d'évacuation choisi.



Le tuyau ne devra pas présenter plus de deux coudes.

attention: ce sèche-linge ne doit pas être raccordé sur un conduit de fumées.

Remarqe:

Si vous avez équipé l'extrémité du tuyau de raccordement sur l'extérieur d'un clapet anti-retour ou d'une grille, ils devront être régulièrement entretenus pour ne pas être obstrués par des peluches.

Un débit maximum d'évacuation d'au moins 150 m^3/h doit être assuré.

Notre responsabilité ne saurait être engagée en cas de surchauffe provoquée par une obstruction due à un corps étranger.

Raccordement électrique

Ce sèche-linge ne peut être branché qu'en 220-230 V/ 50 Hz, 16 A.

Utilisez un socle de prise de courant comportant une borne de mise à la terre qui doit être obligatoirement raccordée conformément aux normes en vigueur (norme NF. C. 15.100 et prescriptions de l'E.D.F.).

Vérifiez que le compteur et les fusibles peuvent supporter l'intensité absorbée par l'appareil, en tenant compte des autres appareils électriques branchés.

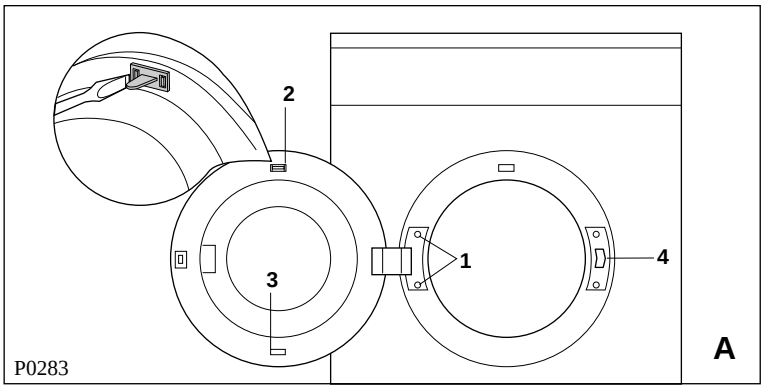
Notre responsabilité ne saurait être engagée en cas d'incident ou d'accident provoqué par une mise à la terre défectueuse ou inexistante.

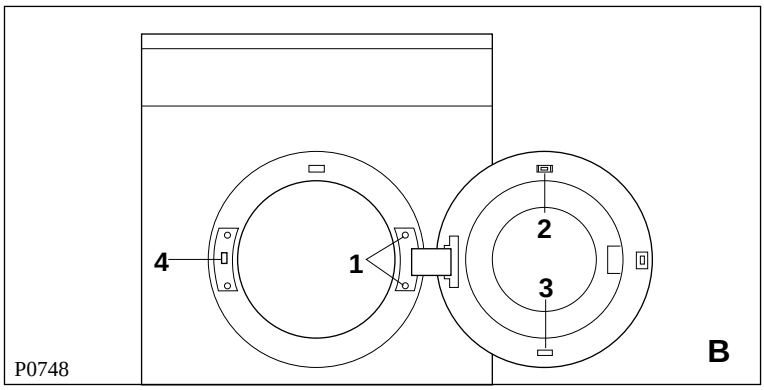
Réversibilité du hublot

Cette opération ne doit être effectuée que par un technicien qualifié.

Opérations à effectuer:

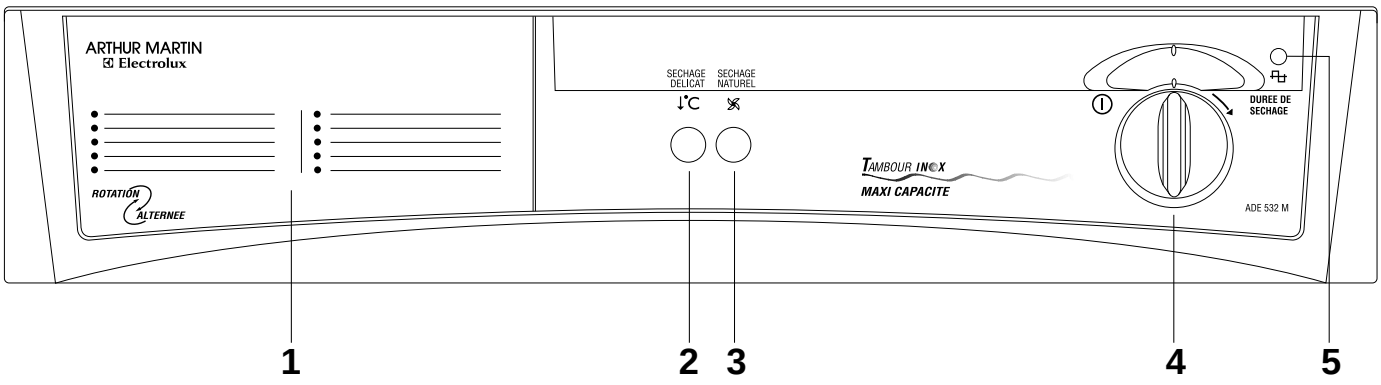
- Enlevez le hublot en dévissant les deux vis de fixation (1) de la charnière à la carrosserie (Fig. A).
- Enlevez la languette (2) et la plaquette (3) en fléchissant les deux ailettes d'accrochage à l'aide d'un tournevis (Fig. A). Remontez-les sur le hublot (Fig. B) en vous assurant bien qu'elles soient accrochées.
- Enlevez la plaquette en plastique (4) en dévissant les deux vis de fixation (Fig. A) et replacez-la sur le côté opposé (Fig. B).
- Remontez le hublot en vissant bien les deux vis (1) (Fig. B).





UTILISATION

Bandeau de commandes



1 Guide de séchage

Il vous permet de choisir le temps convenant le mieux au linge à sécher.

2 Touche séchage délicat ↓°C

L'enclenchement de cette touche vous permet d'effectuer un séchage à une température inférieure pour du linge en coton particulièrement délicat.

3 Touche séchage naturel

L'enclenchement de cette touche permet d'effectuer un séchage à température ambiante pour du linge délicat particulièrement fragile.
Il convient alors de prolonger le temps de séchage.

4 Minuteur

Gradué jusqu'à 120 minutes pour le coton (secteur vert) et jusqu'à 80 minutes pour les synthétiques (secteur bleu), il vous permet d'afficher un temps de séchage en fonction de la nature et de la quantité de linge à sécher, ainsi que du niveau de séchage désiré.

Pour afficher le temps choisi, tournez la manette dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la graduation correspondante coïncide avec le repère situé sur le bandeau de commandes.

Ne tournez jamais le minuteur dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

Le linge doit être convenablement essoré en machine avant d'être introduit dans le sèche-linge (500 t/min. minimum).

La durée du séchage est variable selon:

– la nature du linge
– l'importance de la charge
– l'intensité de l'essorage

Ventilation d'air froid

En fin de séchage, une phase de refroidissement de 8 minutes est prévue pour éviter le froissement du linge.

Le début de cette séquence d'AIR FROID repérée par le symbole peut être utilisé à toutes autres fins que le séchage du linge: pour éliminer une odeur trop prononcée, antimites par exemple.

5 Voyant de fonctionnement

Il s'allume lorsque le séchage commence et s'éteint à la fin du programme.

Les programmes de séchage

Coton et lin (minuteur: jusqu'à 120 minutes - secteur vert)

Degré de séchage et étiquetage des articles	Vitesse d'essorage tr/min	Charge maxi[1] kg	Temps (min)
Prêt à repasser ⊙	1200	5	65-80
		2,5	30-40
	800	5	75-90
		2,5	40-50
	500	5	85-100
		2,5	50-60
Prêt à ranger ⊙	1200	5	75-90
		2,5	50-60
	800	5	85-100
		2,5	60-70
	500	5	95-110
		2,5	70-80

Synthétiques (minuteur: jusqu'à 80 minutes - secteur bleu)

Degré de séchage et étiquetage des articles	Vitesse d'essorage tr/min	Charge maxi[1] kg	Temps (min)
Prêt à ranger ⊙	500-650	2	30-50
		1	20-35
Prêt à repasser ⊙	500-650	2	25-45
		1	20-30

(1) En aucun cas, le tambour ne doit être rempli en totalité (exclure par exemple les grandes couettes).

⊙ Séchage en tambour à haute température

⊙ Séchage en tambour à température modérée

Les temps de séchage ne sont donnés qu'à titre indicatif. Seule votre expérience, après quelques utilisations, vous permettra d'estimer le temps nécessaire au séchage de vos charges habituelles.
Ne sélectionnez pas une durée de séchage trop longue dès la première utilisation. Vous déterminerez le degré de séchage souhaité en prolongeant progressivement la durée de séchage.

Charge

Il est souvent difficile d'estimer le poids des articles à sécher. C'est pourquoi nous vous conseillons de remplir le tambour:

- en totalité mais sans pression excessive, pour le linge en coton, lin, métis.
- à moitié de son volume pour les cotons traités et les fibres synthétiques.
- au tiers environ de son volume pour les articles très fragiles.

Pour une charge de linge comportant des fibres de différentes natures (coton et synthétiques résistants, par exemple), choisissez le temps de séchage en fonction des fibres les plus fragiles et augmentez-le de 10 minutes env.

Nos conseils

- Ne surchargez pas le tambour de votre sèche-linge (5 kg de linge de coton sec ou 2 kg de linge synthétique sec max.). Pour les articles particulièrement fragiles, il est recommandé de réduire encore la charge. Une surcharge du tambour prolongerait anormalement le temps de séchage et pourrait être cause du froissement du linge.

  Nous vous donnons à titre indicatif les poids moyens des pièces les plus communes:

Drap	700-1000 g
Nappe	400-500 g
Torchon	70-120 g
Serviette	50-100 g
Serviette-éponge	150-250 g
Peignoir	1000-1500 g
Chemise d'homme	200-300 g
Taie d'oreiller	100-200 g
Pyjama	400-500 g
Chemise de nuit	200-250 g

Important:

- Ne faites jamais sécher en machine:
  - les lainages, les soieries et les voilages, les articles en chlorofibres (Thermolactyl etc....).
  - les matières caoutchoutées, les tissus plastifiés et les articles ouatinés (anoraks, couettes etc...)
  - les articles ayant été précédemment nettoyés avec des produits inflammables
  - les tissus ayant tendance à s'effilocher.
- Conformez-vous scrupuleusement aux étiquettes d'entretien de votre linge et assurez-vous que l'article peut être séché en machine.

Séchage en tambour à haute température

Séchage en tambour à température modérée

Séchage en tambour interdit

- Fermez les boutons pression et les fermetures à glissière et recousez les boutons si nécessaire.
- Vous obtiendrez un séchage homogène si vous prenez la précaution de trier chaque catégorie de linge selon son épaisseur, par exemple séchez séparément les tissus-éponges.
- Séchez un par un les articles tels que housses de couette, draps, draps housse afin d'éviter qu'ils ne s'enroulent et forment des noeuds.
- Retournez sur l'envers les articles molletonnés et pelucheux, ainsi que les poches de pantalon afin d'éviter les épaisseurs longues à sécher.
- Tout le linge à sécher doit être essoré avant de procéder au séchage.
- Evitez de sécher le linge trop longtemps: vous économiserez de l'énergie et éviterez également la formation de faux plis dans le linge.
- L'adjonction d'assouplissant au dernier rinçage (en lave-linge) permet de réduire l'électricité statique sur le linge.
- Choisissez, pour les tissus en coton épais, un temps de séchage qui rend le linge prêt au repassage (c'est-à-dire imprégné de l'humidité que requiert un repassage immédiat). Si le repassage ne peut pas se faire immédiatement, enroulez le linge pour obtenir un degré d'humidité uniforme.
- Les articles tissés ont tendance à rétrécir. Un séchage excessif renforce cet effet. Il faut, par conséquent, sélectionner une durée de séchage très courte pour ces textiles. Nous vous recommandons de tenir compte des possibilités de rétrécissement de ces textiles lors de nouvelles acquisitions.
- Veillez à nouer les ceintures et les rubans des vêtements avant de les introduire dans le tambour.
- Nous vous déconseillons d'ouvrir le hublot en cours de séchage pour contrôler le degré d'humidité de votre linge. En effet, les articles sont chauds et donnent au contact une impression d'humidité, même si le linge est sec. Il est préférable d'attendre la fin du cycle de séchage et le refroidissement du linge avant d'ouvrir le hublot. Prolongez alors l'opération de séchage si nécessaire.

Assouplisseur

Nos laboratoires qui effectuent des essais permanents, vous recommandent **le voile assouplisseur SOUPLINE** pour sèche-linge.

Un échantillon voile SOUPLINE est présent dans votre appareil.

Utilisation: Après avoir introduit le linge à sécher dans le tambour, déposez un voile assouplisseur SOUPLINE sur le linge. Lorsque le cycle de séchage est terminé, jetez le voile assouplisseur (il n'est pas réutilisable).

Comment procéder

Avant la première utilisation de votre sèche-linge, faites-le fonctionner pendant 20 minutes environ, en chargeant le tambour de quelques chiffons humides (essorés), ceci afin d'éliminer d'éventuelles traces de poussières ou de graisses. Pour cela, après avoir branché l'appareil, sélectionnez une durée de 20 minutes à l'aide du minuteur. Le sèche-linge se mettra en marche et s'arrêtera automatiquement.

Pour sécher votre linge:

- Branchez l'appareil.
- Dépliez les pièces de linge une à une et introduisez-les dans le tambour.
- Fermez le hublot.
- Enclenchez éventuellement la touche ↓°C ou .
- Sélectionnez la durée de séchage à l'aide du minuteur (secteur vert pour le coton, secteur bleu pour les synthétiques): le programme démarre.

Tous les programmes de séchage se terminent par une phase de refroidissement de 8 minutes.

Après chaque utilisation

- Débranchez l'appareil.
- Nettoyez le filtre (voir page suivante).

ENTRETIEN

Important

Débranchez l'appareil avant toute opération d'entretien.

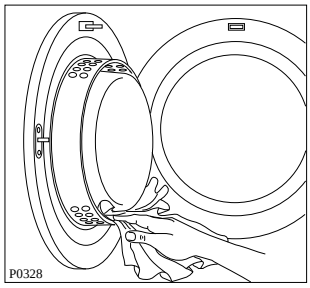
Nettoyage extérieur

Utilisez de l'eau savonneuse. Rincez et séchez soigneusement.

Important:

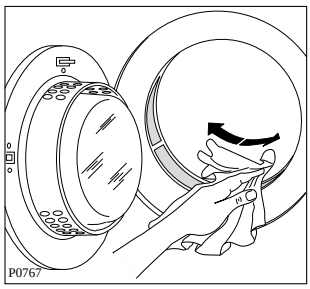
N’utilisez jamais de produits abrasifs ou caustiques.

Nettoyage du hublot



Nettoyez périodiquement l'intérieur du hublot pour enlever d'éventuelles peluches. Un nettoyage soigneux est indispensable pour un séchage correct.

Nettoyage du filtre



Situé dans l'ouverture du hublot, le filtre doit être nettoyé après chaque utilisation à l’aide d’un chiffon humide.

Le filtre n’est pas amovible.

Vous vous étonnerez peut-être de la grande quantité de peluches (bouts de fils) accumulée dans le filtre. Il s'agit toutefois d'une usure tout à fait normale du linge, et non pas d'une contrainte de ce dernier engendrée seulement par le sèche-linge. En portant ce linge, et pendant le lavage (qu'il se fasse à la main ou dans une machine à laver automatique), il se produit un frottement des fibres et du tissu, leurs particules détachées adhérant à la surface du linge. Lors de l'étendage sur un séchoir, ces peluches (bouts de fils) sont emporté(e)s par le vent, tandis qu'à l'intérieur du sèche-linge, elles (ils) s'accumulent et se gonflent fortement sous l'action du séchage. Leur poids vous permettra de constater leur faible proportion par rapport à la quantité de linge lavé.

EN CAS D'ANOMALIE DE FONCTIONNEMENT

En cas d'anomalie ou de panne, nous vous conseillons de lire attentivement ce qui suit avant d'appeler votre service après-vente.

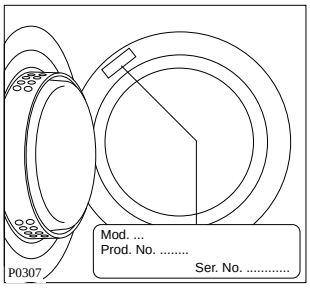
Le sèche-linge ne démarre pas:

- hublot mal fermé
- appareil non branché
- mauvais état du fusible au compteur
- coupure de courant

Le résultat de séchage n'est pas satisfaisant

- le temps choisi est-il correct?
- le filtre a-t-il été nettoyé?
- le tambour n'est-il pas surchargé?
- le local où le sèche-linge est installé a-t-il une aération suffisante?

Lorsque vous contactez le service après-vente, indiquez-lui le type et le numéro de série de votre appareil.
Ces indications figurent sur la plaque signalétique (voir fig. ci-dessous).



En cas d'anomalie de fonctionnement, le vendeur de votre appareil est le premier habilité à intervenir. A défaut (déménagement de votre part, fermeture du magasin où vous avez effectué l'achat...), veuillez consulter le Service Conseil Consommateurs qui vous communiquera alors l'adresse d'un Service Après-Vente.

En cas d'intervention sur votre appareil, exigez du Service Après-Vente les Pièces de Rechange certifiées Constructeur.

En appelant un Service Après-Vente, indiquez-lui le modèle et le numéro de série de votre appareil. Ces indications figurent sur la plaque signalétique.

Service Conseil Consommateurs
BP 142 - 60307 SENLIS CEDEX
Tél.: (16) 44.60.06.10.

UFAM
43, avenue Félix Louat - BP 142
60307 SENLIS
Tél.: (16) 44.62.20.00 - Télex: 15 5530 Elux Fr
SA au capital de 450.000.000 F
RCS Senlis B 552 042 285

Dans le souci d'une amélioration constante de nos produits, nous nous réservons le droit d'apporter à leurs caractéristiques toutes modifications liées à l'évolution technique (décret du 24.03.78).

3615 AMEL